

Mary Immaculate Parish & Stations

St. Anthony -Driggsó Rexburgó Island Park

Office (Oficina): 328 W. 1st N. St Anthony, ID 83445

PO Box 527 St. Anthony, ID 83445

Tel: 208-624-7459 Fax: 208-624-7479

Office Hours: Monday - Friday 8:30AM ó4PM

Website: www.uppervalleycatholic.com

Pastor: Fr. Javier Corral **Email:** idahocatholic@yahoo.com



Jeremiah 20:7-9
Psalm 63:2, 3-4, 5-6, 8-9
Romans 12: 1-2



Jeremías 20, 7-9
Salmo 62, 2. 3-4.
5-6. 8-9
Romanos 12, 1-2



Mass and Services Scheduleô Horario de Misas y Servicios



Mary Immaculate

328 W 1st N
St. Anthony, ID 83445

Sunday/Domingo

8amó English

10am - Español

Thursday/Jueves

Adoration 12-7pm

Confessions 6pm, Mass/Misa 7pm



Good Shepherd

2559 S Highway 33
Driggs, ID 83422

Sunday/Domingo

4:30pm - English

6:00pm - Spanish

Wednesday/Miércoles

Adoration 12-7pm

Confessions 6pm, Mass/Misa 7pm



St. Patrick's

45 S 3rd St.
Rexburg, ID 83440

Saturday/Sabádo

7pm-English

Sunday/Domingo

12pm-Español

Friday/Viernes

Adoration 12-7pm

Confessions 6pm, Mass/Misa 7pm

Vision Statement: Mary Immaculate Parish & Stations is dedicated to bringing families closer to Christ and His love by helping families to live their faith and truly practice Roman Catholic Church teachings. We see ourselves as a caring community, drawing from the strength and tradition of those who have gone before us, the wisdom of our senior members, and the energy of our younger members. Our faith is our common bond and all of us are made in the image and likeness of God.

Visión: Parroquia de María Inmaculada y Capillas se dedica a reunir familias mas cerca a Cristo y Su amor con ayudar a las familias a vivir su fe y practicar verdaderamente las enseñanzas de la Iglesia Católica Romana. Nos vemos como una comunidad afectuosa, recurriendo a la fuerza y la tradición de aquellos que han ido antes de nosotros, la sabiduría de los miembros superiores y la energía de nuestros miembros mas jóvenes. Nuestra fe es nuestro vínculo común y todos nosotros somos hechos a imagen y semejanza de Dios.

THE BAPTISM OF THE LORD / EL BAUTIZO DEL SEÑOR
SUNDAY JANUARY 13, 2018 / DOMINGO 13 DE ENERO 2018

POPE FRANCIS' GENERAL INTENTIONS

EVANGELIZATION: That young people especially in Latin America, follow the example of Mary and respond to the call of the Lord to communicate the joy of the Gospel to the world.

INTENCIÓN GENERAL DEL PAPA FRANCISCO

EVANGELIZACIÓN: Que los jóvenes, especialmente en América Latina, sigan el ejemplo de María y respondan a la llamada del Señor para comunicar al mundo la alegría del Evangelio.

PRIEST'S MESSAGE

JESUS BAPTIZED?

St. John the Baptist baptized in the Jordan River. It was not the same Baptism that we received today. He who immersed himself in the Jordan recognized himself as a sinner and wished to change his life.

So, if Jesus is God and there was no sin, why would he approach the Jordan like any other, to ask John, his cousin and his predecessor, to baptize him?

The answer is in these words of St. Paul: "For our sake he made him to be sin who knew no sin. " (2 Cor 5:21). "But Christ has rescued us from the curse of the Law, by becoming a curse for us" (Gal 3:13).

The fact that Jesus has burdened with our sin does not mean that he put them on his shoulder like a backpack. Rather it has this meaning: it became a curse for us. What Jesus showed in the Jordan was that he assumed our sin and also the payment that it entailed.

St. Anselm explains that the debt of sin was so great that only God could satisfy it, but he was the man who had to pay it. That is why God becomes Man. And that's what Jesus showed in the Jordan when he asked to be baptized.

St. John the Baptist did not want to baptize him, but Jesus insists as if trying to tell him: it will not seem appropriate to you, but in reality it does make a lot of sense. And it is because the reason for receiving Baptism in the Jordan was the same as that of his Birth: to assume our sin, to free us from it.

That is why John the Baptist, seeing Jesus come again, exclaimed: "Behold the Lamb of God, the one who burdens the sin of the world" (John 1-29). What will that mean that Christ is now the Lamb?

Before Christ the Israelites sacrificed lambs, seeking expiation for their sins. Christ, by bearing our sins, becomes the true Lamb of God, to save us from our sins. This is what the Priest tells us when he introduced us to Christ in the Consecrated Host before Communion: "Behold the Lamb of God who takes away the sin of the world ...".

In addition, when Jesus submerged himself in the water, he gave it a special power. That is why water is the subject of Baptism Sacrament, instituted later by Christ, which erases the original sin and gives us life with divine Grace.

To remember the Baptism of Jesus is to remember that we are sinners. As sinners, we need conversion, to change our lives, to change our way of being, thinking and acting. It is to remember the need we have to purify our souls with repentance and confession of our sins. Thus we can become more and more like Jesus Christ, so that when the time comes, we can hear the voice of the Father, who tells us like Jesus: You are my son and I am pleased with you.

MENSAJE DEL PADRE

¿JESUS BAUTIZADO?

San Juan Bautista bautizaba en el Río Jordán. No era el mismo Bautismo que nosotros recibimos hoy. Quien se sumergía en el Jordán se reconocía pecador y deseaba cambiar de vida.

Entonces, si Jesús es Dios y no había pecado, ¿por qué se acercaría al Jordán como cualquier otro, a pedirle a Juan, su primo y su precursor, que le bautizara?

La respuesta está en estas palabras de San Pablo: *“Dios hizo cargar con nuestro pecado al que no cometió el pecado”* (2 Cor 5, 21). *“Pero Cristo nos ha rescatado de la maldición de la Ley, al hacerse maldición por nosotros”* (Gal 3, 13).

El que Jesús haya *cargado con nuestro pecado* no significa que se los echó al hombro cual mochila. Más bien tiene este sentido: *se hizo maldición por nosotros*. Lo que mostraba Jesús en el Jordán era que *asumía nuestro pecado* y también el pago de que éstos acarrearán.

San Anselmo explica que la **deuda del pecado era tan grande que sólo Dios podía satisfacerla, pero era el hombre quien debía pagarla**. Por eso Dios se hace Hombre. Y eso fue lo que Jesús mostró en el Jordán al pedir ser bautizado.

San Juan Bautista no quería bautizarlo, pero Jesús le insiste como tratando de decirle: a ti no te parecerá adecuado, pero en realidad sí tiene mucho sentido. Y es que la razón de recibir el Bautismo en el Jordán era la misma que la de su Nacimiento: asumir nuestro pecado, para liberarnos de él.

Por eso es que Juan Bautista al ver venir de nuevo a Jesús exclamó: *“He ahí el Cordero de Dios, el que carga con el pecado del mundo”* (Jn. 1-29). ¿Qué significará eso de que Cristo es ahora el Cordero?

Antes de Cristo los israelitas sacrificaban corderos, buscando la expiación de sus pecados. Cristo, al cargar con nuestros pecados, se hace el verdadero Cordero de Dios, para salvarnos de nuestros pecados. Es lo que nos dice el Sacerdote al presentarnos a Cristo en la Hostia Consagrada antes de la Comunión: *“He aquí el Cordero de Dios que quita el pecado del mundo...”*.

Además, al sumergirse Jesús en el agua, le confirió a ésta un poder especial. Por eso el agua es la materia del Bautismo Sacramento, instituido después por Cristo, el cual nos borra el pecado original y nos da vida con la Gracia divina.

Recordar el Bautismo de Jesús es recordar que somos pecadores. Como pecadores, tenemos necesidad de conversión, de cambiar de vida, de cambiar de manera de ser, de pensar y de actuar. Es recordar la necesidad que tenemos de purificar nuestras almas con el arrepentimiento y la confesión de nuestros pecados. Así podemos asemejarnos cada vez más a Jesucristo, para que cuando llegue el momento, podamos escuchar la voz del Padre, que nos dice como a Jesús: Eres mi hijo y en ti me complazco.

PARISH NEWS AND EVENTS

Congratulations to Vicente Tafoya Sr., and Eric Nevarez our two newest members of the Knights of Columbus.

The next meeting of the Knights will be following the 12:00 Mass (about 1:15 pm) on Sunday January 20, 2019 at Saint Patrick's Church in Rexburg. Mark your calendar and please be there.

Also, Council 12953 K of C dues for 2019 are \$24 and payable now. You should be receiving your billing and 2019 membership cards soon.

Men in Black calendars are available and \$15 donation is suggested for the St. John Vianney Society which supports our priests and seminarians.

**Fr. J out of the Parish :
January 14-25th, 2019**

The Knights of Columbus Council 1663 in Idaho Falls will host an Altar Server appreciation pizza party at Leo's Place in Idaho Falls (1st St. and Holmes) on Friday January 18th from 6:00 to 8:00 pm. All current altar servers are invited to attend. Contact Gary Smith for more information 208-521-7439

By the Grace of God and with Bishop Peter's blessings, a pilgrimage to the Holy Land is scheduled for April 28th ó May 13th, 2019. Imagine walking in the footsteps of our Lord, of our Holy Mother Mary and the early Church. This all-inclusive 14 Day ecumenical Pilgrimage begins in Petra, and concluded in the Holy Land! We will celebrate daily Mass, renew marriage vows, and visit many holy sites. The Word of God will come Alive as we dive deep into scripture. Your faith will be forever, transformed. For information, call Veronica Childers at 208-957-3332, ronnie83642@hotmail.com or www.catholicpilgrimsusa.com Space is limited so call today to reserve your seat in what is sure to be an amazing journey.

Any payment that is needed to be given for any Sacrament please pay at the office. This allows for us to keep better track of payments and allows you to obtain a receipt for your records. Thank you!

Felicitaciones a Vicente Tafoya Sr., y a Eric Nevarez, nuestros dos nuevos miembros de Caballeros de Colón.

La próxima reunión de los Caballeros será después de la misa de las 12:00 (aproximadamente a las 1:15 p. M.) El domingo 20 de enero de 2019 en la Iglesia de San Patricio en Rexburg. Marque su calendario y por favor esté allí.

Además, las cuotas del Consejo 12953 K de C para 2019 son de \$ 24. Debería recibir pronto sus tarjetas de membresía de facturación.

Los calendarios Men in Black están disponibles. Se sugiere donación de \$15 para la Sociedad St. John Vianney que apoya a los sacerdotes y seminaristas.

**Padre Javier fuera de la Parroquia:
Enero 14-25, 2019**

El Consejo de los Caballeros de Colón 1663 en Idaho Falls celebrará una fiesta de pizza para los Monaguillos en Leo's Place de Idaho Falls (1st St. y Holmes) el Viernes 18 de Enero de 6:00 a 8:00 pm. Todos los servidores del altar actuales están invitados a asistir. Comuníquese con Gary Smith para obtener más información 208-521-7439

**Día de la Candelaria
3 de Febrero después de Misa en cada Iglesia**

Por la Gracia de Dios y las bendiciones del Obispo Pedro, está programada una peregrinación a la Tierra Santa el 28 de Abril al 13 de Mayo de 2019. Imagínese siguiendo los pasos de nuestro Señor, de nuestra Santa Madre María y de la Iglesia primitiva. ¡Este Peregrinaje ecuménico de 14 días con todo incluido comienza en Petra y concluye en Tierra Santa! Celebraremos la Misa diaria, renovaremos los votos matrimoniales y visitaremos muchos lugares sagrados. Tu fe será para siempre, transformada. Para obtener información, llame a Veronica Childers al 208-957-3332, ronnie83642@hotmail.com o www.catholicpilgrimsusa.com El espacio es limitado, así que llame hoy para reservar su asiento en lo que seguramente será un viaje increíble.

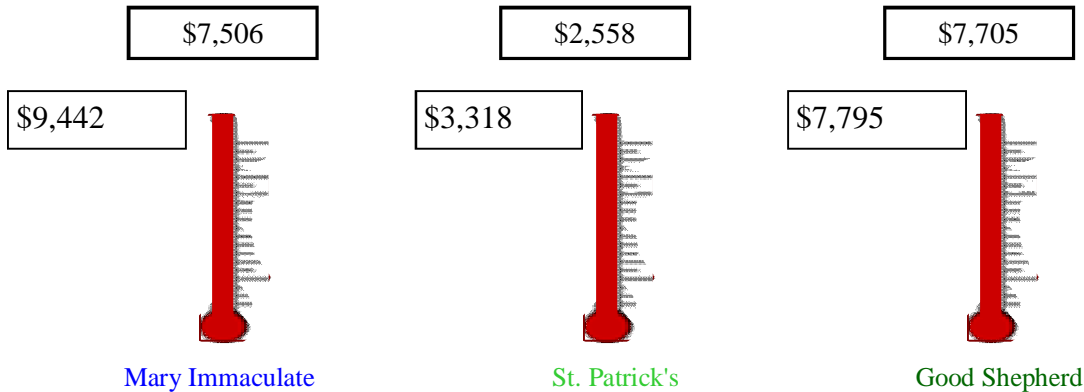
Cualquier pago que sea necesario para cualquier Sacramento por favor de pagar en la oficina. Esto nos permite hacer un mejor seguimiento de los pagos y le permite obtener un recibo para sus archivos. Gracias!

Contribution Statement Declaración de Contribuciones

Weekly Offertory Budget / Cantidad de Ofertorio Semanal

Needed:	MI--\$738.00	St.P--\$400	GS--\$887
	Mary Immaculate Maria Inmaculada	St. Patrick's San Patricio	Good Shepherd Buen Pastor
Last week Collections/ Colecta de la Semana Pasada	\$539.00	\$352.00	
Under/Over Budget Bajo/sobre presupuesto	\$199.00	\$48.00	
Income Year to date/ Ingresos anual hasta la fecha	\$24,606.55	\$9,611.49	\$27,687.28

ICA GOALS 2018 / METAS DEL DIEZMO 2018



THANK YOU FOR YOUR DONATION / GRACIAS POR SU OFRENDA

ōWhen you give to Him, give freely and not with ill will; for the Lord, your God, will bless you for this in all your works and under standings.ō

ōCuando le das a él, dar gratuitamente y no con mala voluntad; porque el Señor, tu Dios, te bendecirá en todas tus obras y posiciones .ō
Deuteronomy 15:10

PASTORAL CARE / PASTORAL DE LA SALUD

LET US PRAY FOR THE SICK

Those who have family members and friends who are ill and want them to be in the Mass Intentions, please call the office. 208-624-7459

OREMOS POR LOS ENFERMOS

Las personas que tengan familiares y amigos enfermos y desean ponerlos en las Intenciones de Misa por favor llamen a la oficina. 208-627-7459

PASTORAL LEADERSHIP / LIDERES PARROQUIALES

Parish Council / Consejo Parroquial

Chairman:

Secretary:

*****PENDING CHANGES*****

MI Representatives:

GS Representatives:

St.P Representative:

Finance Council / Consejo de Finanzas

President:

Vice President:

Secretary:

*****PENDING CHANGES*****

MI Representative:

GS Representative:

St.P Representative:

PRE-BAPTISMAL CLASSES & BAPTISMS

TO SCHEDULE A PRE-BAPTISMAL CLASS IN ENGLISH PLEASE CALL THE OFFICE. REQUIREMENTS:

- THE CHILD NEEDS TO BE UNDER 7 YEARS OLD
- SPONSORS MAY BE A COUPLE MARRIED THROUGH THE CHURCH IF NOT A COUPLE, SPONSOR MUST BE AT LEAST 18 YEARS OF AGE AND HAS HAD ALL SACRAMENTS.
- PLEASE CALL THE OFFICE TO SCHEDULE YOUR BAPTISM, AND BRING A COPY OF THE BIRTH CERTIFICATE..
- \$50 PER CHILD, PAYABLE AT LEAST 1 WEEK IN ADVANCE FROM SCHEDULED DATE.

PLATICAS PRE-BAUTISMALES Y BAUTIZOS

PLATICAS EN MARIA INMACULADA SERAN CADA PRIMER VIERNES DEL MES A LAS 7PM. POR FAVOR LLAME A LA OFICINA PARA REGISTRARSE.

REQUISITOS:

- EL NIÑO(A) SEA MENOR DE 7 AÑOS
- QUE LOS PADRINOS SEAN CASADOS POR LA IGLESIA (O EN PREPARACION PARA TOMAR EL SACRAMENTO, SI NO SON PAREJA SE REQUIERE QUE SEAN MAYOR DE 18 AÑOS DE EDAD Y TENGA TODOS LOS SACRAMENTOS.
- BAUTIZOS SON \$50 POR NIÑO(A) PAGADO UNA SEMANA ANTES DEL EVENTO, POR FAVOR DE LLAMAR A LA OFICINA PARA PROGRAMAR SU BAUTIZO, Y DE TRAER LA ACTA DE NACIMIENTO DEL QUE VA SER BAUTIZADO.



KNIGHTS OF COLUMBUS



If you are interested in helping those in need, serving the Parish, to grow in the faith or acquiring exclusive access to the best insurance for you and your family, the organization of the Knights of Columbus is the best option. Consider joining the Council of Mary Immaculate, contacting Jeff Dufault 208-652-0270 or 208-522-3946.



CABALLEROS DE COLÓN



Si estas interesado en ayudar aquellos necesitados, sirviendo a la Parroquia, creciendo en la fe o adquiriendo un acceso exclusivo a la mejor seguridad para usted y su familia, la organización de los Caballeros de Colon es la mejor opción. Si considera pertenecer al concilio de María Inmaculada, llame a Marco Franco al (208) 390-4427

UPCOMING EVENTS– MARK YOUR CALENDAR

The Idaho Catholic Men's Conference 2019

The Idaho Catholic Men's Conference will take place on January 26, 2019 at the Boise State Student Union Building. The conference will feature dynamic national speakers Fr. Don Calloway and Tim Staples and includes Bishop Peter Christensen celebrating the opening Mass. The early bird registration fee is just \$45 per person before January 14. For all the details and to get registered go to www.IdahoCatholicMen.com or call: 208-353-8494.

Lenten Confessions Schedule:

March 15thó Lava Hot Springs

March 18thó Pocatello

March 19thó American Falls

March 20thó Idaho Falls

March 21stó Blackfoot

March 22ndó St. Anthony

ICYC : March 8-10, 2019. Please turn in your applications early for discounted price of \$109

QUINCEAÑERAS

A todas quien desean celebrar una quinceañera por favor de contactar la oficina.

REGISTRACION: 3-6 meses antes de la fecha del evento

REQUISITOS: Comprobante de Ira Comunión y Confirmación (**al menos estar inscrita para el sacramento de la Confirmación**), y asistir un retiro de 15añera (por favor de preguntar por la fecha del siguiente retiro)

CORO: Si quieren coro de la Iglesia son \$100 Pagados una semana antes del evento

DONACION DE MISA: \$300 Pagado una semana antes del evento.

PROXIMOS EVENTOS– MARQUE SU CALENDARIO

La Conferencia de Hombres Católicos de Idaho 2019

La Conferencia de Hombres Católicos de Idaho se llevará a cabo el 26 de enero de 2019 en el edificio de la Unión de Estudiantes de Boise State. La conferencia contará con dinámicos ponentes nacionales p. Don Calloway y Tim Staples incluyen al obispo Peter Christensen que celebra la misa de apertura. La tarifa de inscripción anticipada es de solo \$ 45 por persona antes del 14 de enero. Para obtener todos los detalles y registrarse, visite www.IdahoCatholicMen.com o llame al: 208-353 - 8494.

Horario de Confesiones de Cuaresma:

Marzo 15ó Lava Hot Springs

Marzo 18ó Pocatello

Marzo 19ó American Falls

Marzo 20ó Idaho Falls

Marzo 21ó Blackfoot

Marzo 22ó St. Anthony

ICYC: 8-10 de Marzo 2019. Por favor de entregar su aplicación temprano para el costo de \$109

**EAGLE
ORTHOPEDIC
AND SPORTS
PHYSICAL
THERAPY**

Michael Bleffert, PT
Christi Lundberg, PT

600 Valley Centre Dr.
Driggs, Idaho
8 3 4 2 2
eospt@silverstar.com
208•354•0089
www.eagleorthosportspt.com

Welcome to
AGAVE
family Mexican restaurant
Authentic Mexican
Cuisine
310 N. Main Street
Driggs, Idaho 83422
208-354-2003

JENNIFER BLAIR
Sales Agent
jblair@asrealty.com
866.445.3328
P- 208.787.8000
F- 208.787.8007
C-208.201.2354

CERTIFIED
NOTARY SIGNING AGENT
Judy Lou E. Davis
P.O. Box 1002, DRIGGS, ID 83422
PHONE & FAX (208) 787-2456
E-MAIL: jloudavis@aol.com

Gerardo Hernandez
20 E 3000 S
Driggs, ID 83422
goldeneaglelandscapes@gmail.com

Professional • Honest • Flexible • Quality Service
Maria Altamirano
Owner
(208)569-2498
Cecilia Altamirano
Receptionist
(208)569-7286
P.O. Box 74
Ashton, ID 83420
Merrycleaningllc@gmail.com

Mowing
Gardening
Weed Control
Fertilizing
Trimming
Edging
Pruning
Landscaping
Trees & Shrubs
Winterizing
Sprinkler System Maintenance
Licensed & Insured

**GOLDEN
EAGLE**
LAWN & GARDEN
CARE
(208) 399-2617

**SOMIDO
BULLASMAZ**
MIGUEL PEREZ
208-201-2610

Thank you to our sponsors for bringing us this bulletin, and helping maintain our website. We appreciate your support!!

If you would like to advertize with us please mail or drop off your business card at the Parish Office along with advertizing fee of \$120 for the year. This fee helps us pay for the cost of the bulletin as well as website fees and maintenance. Thank you!

Gracias a nuestros patrocinadores por traernos este boletín y por ayudarnos a mantener nuestro sitio web. ¡¡Agradecemos su apoyo!! Si desea anunciar su negocio con nosotros, envíe o traiga su tarjeta a la Oficina Parroquial junto con la tarifa publicitaria de \$ 120 para el año. Esta tarifa nos ayuda a pagar el costo del boletín y del sitio web. ¡Gracias!